

聖霊を待つ間、使徒たちと共に祈る聖母マリアは、祈る教会の姿を示しました。

2020年（令和2年）

TUẦN BÁO NHÀ THỜ HIMEJI

11月8日 カトリック姫路教会週報 No.820

E-mail: office@catholic-himeji.com URL <http://www.catholic-himeji.com>

発行：カトリック姫路教会事務室 〒670-0012 姫路市本町68 TEL 079-222-0043 FAX 079-222-0093

主日のミサ時間

(日) 7:00 (第5週を除く)

10:00

英語(日) 15:00 (第5週を除く)

ベトナム語 第4土曜 19:30

平日のミサ時間

月・火・木・金・土 7:00

水 18:00

**今週の予定**

11月8日(日) 年間第32主日 七五三(子供の祝福)

11月9日(月) ラテラン教会の献堂 朝7時のミサはありません。

11月15日(日) 年間第33主日 貧しい人のための世界祈禱日  
聖書週間(22日まで)

ミサに参加するに当たって

- 熱(37.5℃以上)はありませんか。
- 体調不良はありませんか。
- マスクは着用していますか。
- 手指は消毒していますか。
- 最近、渡航歴はありませんか。

**貧しい人のための世界祈願日(11月15日)**

いつくしみの特別聖年(2015年12月8日~2016年11月20日)の閉年にあたり公布された使徒的書簡『あわれみあるかたと、あわれな女』(2016年)で教皇フランシスコは、年間第33主日を「貧しい人のための世界祈禱日」とするよう決めました。

ご自分を小さい者や貧しい者と等しい者とみなされたキリストに倣い、わたしたちも、貧しい人、弱い立場にある人に寄り添い、奉仕するよう求められています。

不平等や不正義のない世界実現に向けて、具体的なわざを通して神のいつくしみのあかし人となれるよう、祈り求めていかなければなりません。

教会は信者の維持費で保たれています。ご協力をお願いします。

## **お知らせ / Thông Báo**

### **1. 待降節の黙想会について**

今年の待降節の黙想会は、新型コロナウイルス感染防止のため、中止します。

Để phòng ngừa lây nhiễm vi rút corona mới, giờ tĩnh tâm mùa vọng năm nay sẽ hủy.

### **2. 年末の大掃除について**

12月に予定していた教会の大掃除は新型コロナウイルス感染防止のため、中止します。

Dự định tổng vệ sinh nhà thờ tháng 12, nhưng sẽ hủy, phòng ngừa lây nhiễm virut corona mới.

### **3. クリスマスキャロル・ミニコンサート等の中止について**

今年は、新型コロナウイルス感染症の影響により、クリスマス行事として実施していたクリスマスキャロル、ミニコンサート及びミサ後のパーティーの各行事は中止することとなりました。

Do ảnh hưởng dịch bệnh lây lan, năm nay những sự kiện hàng năm vẫn tổ chức vào dịp giáng sinh, như hát nhạc giáng sinh, buổi hoà nhạc mini, cũng như liên hoan sau lễ giáng sinh, tất cả đã phải hủy.

### **4. 11月9日（月）の朝のミサについて**

11月9日（月）の朝7時のミサは、都合によりありません。

Thứ hai 9/11 không có thánh lễ 7 giờ